ἀθανασίαν. 54 (Anfang nicht bezeugt), ὅταν δὲ τὸ θνητὸν τοῦτο ἐνδύσηται ἀθανασίαν, τότε γενήσεται ὁ λόγος ὁ γεγραμμένος κατεπόθη ὁ θάνατος εἰς νῖκος. 55 ποῦ σου, θάνατε, τὸ νῖκος; ποῦ σου, θάνατε, τὸ κέντρον; 57 Anspielung: τῷ θεῷ χάρις τῷ διδόντι ἡμῖν τὸ νῖκος. 58 . . . ἐδραῖοι γίνεσθε.

Von c. XVI ist nichts erhalten.

Eine größere Streichung M.s ist in diesem Brief nicht nachweisbar; doch ist c. VII vielleicht gekürzt worden.

Προς Κορινθιους Β.

Aus c. I ist bezeugt 3 Εὐλογητὸς ὁ θεὸς τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ . . . πατὴρ τῶν οἰκτιρμῶν, 20 ὅσαι γὰρ ἐπαγγελίαι θεοῦ, ἐν αὐτῷ τὸ ναί διὸ καὶ δὶ αὐτοῦ τὸ ἀμὴν τῷ θεῷ.

Aus c. II 14 τῷ δὲ θεῷ χάρις, τῷ πάντοτε θριαμβεύοντι ἡμᾶς εν τῷ Χριστῷ καὶ τὴν ὀσμὴν τῆς γνώσεως αὐτοῦ φανεροῦντι δι' ἡμῶν ἐν παντὶ τόπῳ, 15 ὅτι Χριστοῦ εὐωδία ἐσμὲν ἐν τοῖς σωζομένοις καὶ ἐν τοῖς ἀπολλυμένοις, 16 τοῖς μὲν ὀσμὴ ἐκ θανάτου εἰς θάνατον, τοῖς δὲ ὀσμὴ ζωῆς εἰς ζωήν. 17 (οὐ γάρ ἐσμεν) ὡς οἱ λοιποὶ (καπηλεύοντες τὸν λόγον τοῦ θεοῦ)... ὡς ἐκ θεοῦ κατέναντι θεοῦ ἐν Χριστῷ λαλοῦμεν.

Aus c. III 3 φανερούμενοι ὅτι ἐστὶ ἐπιστολή Χριστοῦ διακονηθεῖσα ὑφ' ἡμῶν, ἐγγεγραμμένη οὐ μέλανι, ἀλλὰ πνεύματι θεοῦ ζῶντος,

⁵⁷ Tert. (V, 10): "Nec alii deo gratias dicit, quod nobis victoriam, utique de morte, referre praestiterit".

⁵⁸ S. den falschen Laod.-Brief v. 14.

I, 3 Tert. (V, 11): "Benedictus deus domini nostri Iesu Christi" (καὶ πατήρ fehlt nach θεός)...., "misericordiarum pater" (mehrmals).

²⁰ Epiph. p. 123. 173 (hier πᾶσαι γὰς αί), Dial. II, 18 ὅσαι γὰς bis ναί.

II, 14—16 Dial. II, 20. In v. 15 fehlt $\tau \tilde{\varphi} \vartheta \epsilon \tilde{\varphi}$ absichtlich nach $\dot{\epsilon} \sigma \mu \dot{\epsilon} \nu$ — 16 $\tau o i \varsigma$ singulär $> o i \varsigma$ (beide Male) — $\zeta \omega \tilde{\eta} \varsigma$ Rufin mit DGKL ital. vulg., Iren., Augustin, Ambrosiaster $> \dot{\epsilon} \varkappa \zeta \omega \tilde{\eta} \varsigma$ Dial. im Griech.

¹⁷ Didymus spielt darauf an als auf eine Beweisstelle der Marcioniten (von Zahn entdeckt); s. Mai, Nova Patr. Bibl. IV, 2, 122: Οὐ προσεκτέον τοῖς ἀπὸ τῶν ἐτεροδόξων λέγουσιν, ὅτι οἱ ἀπόστολοι ἐν Χριστῷ διδάσκοντες κατέναντι τοῦ θεοῦ τοῦ ἐτέρου παρὰ τον πατέρα τοῦ σωτῆρος, τουτέστιν ἐνάντια αὐτῷ, φθέγγονται. Also las M. οἱ λοιποί mit vielen Zeugen > *BACK al plu de f vulg οἱ πολλοί und verstand unter den λοιποί die Urapostel.

III, 3 Dial. V, 27 (am Anfang φανερώτερον, aber das war durch die Art der Einführung gefordert; ἀλλά Rufin, ἀλλὶ ἐν der griechische Text).